



P.P. CH-3003 Berna, SG-DFGP

Destinatari:

partiti politici
associazioni mantello dell'economia
cerchie interessate

Berna, 24 AOUT 2012

**Entrata in vigore della modifica del Codice delle obbligazioni del 23 dicembre 2011
(diritto contabile) e delle disposizioni esecutive:
avvio dell'indagine conoscitiva**

Gentili signore e signori,

il 23 dicembre 2011 il Parlamento ha licenziato il nuovo diritto contabile e il termine referendario è scaduto inutilizzato il 13 aprile 2012. Con la modifica del Codice delle obbligazioni le imprese possono fondare la loro contabilità su principi moderni e flessibili. Nel contempo, le precisazioni del testo di legge intendono contribuire a una maggiore trasparenza e certezza del diritto. L'entrata in vigore della revisione è prevista per il 1° gennaio 2013 e deve essere corredata da disposizioni esecutive. A tal fine, l'Ufficio federale di giustizia ha elaborato un'ordinanza sulle norme contabili riconosciute (ONCR). Nel contempo deve essere in parte riveduta anche la vigente ordinanza sulla sorveglianza dei revisori (OSRev). Questo progetto non dipende dal nuovo diritto contabile, ma si rivolge ai medesimi destinatari, ragion per cui è ragionevole condurre un'indagine conoscitiva comune.

Il termine previsto per l'indagine conoscitiva è di un mese e termina il 26 settembre 2012, alle nove. In considerazione dell'imminente entrata in vigore del nuovo diritto non possiamo accettare pareri presentati dopo la scadenza del termine.

Le disposizioni esecutive proposte vanno suddivise in due parti e il loro contenuto può essere descritto come segue:

Parte 1: entrata in vigore del nuovo diritto contabile e ordinanza sulle norme contabili riconosciute (ONCR)

Da fine 2011 gli utenti del nuovo diritto stanno approfondendo le tematiche del nuovo diritto contabile e ne attendono l'imminente entrata in vigore, come dimostra il gran numero di giornate di studio, pubblicazioni e manifestazioni che vi sono state dedicate. La data del 1° gennaio 2013 per l'entrata in vigore del nuovo diritto non sembra porre problemi, poiché le imprese dispongono di un periodo transitorio di due, tre anni per adeguarsi alle nuove prescrizioni.

La legge prevede che il Consiglio federale definisca in una nuova ordinanza le norme contabili riconosciute che devono essere applicate dalle imprese importanti sotto il profilo economico. La chiusura contabile secondo una norma riconosciuta non è rilevante né per le imposte né per i contributi da versare alle assicurazioni sociali, ma serve alle persone che detengono partecipazioni in un'impresa come fonte supplementare d'informazioni.

Parte 2: revisione parziale dell'ordinanza sulla sorveglianza dei revisori

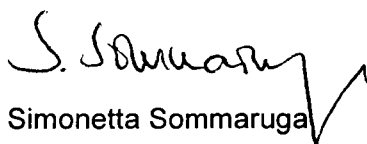
Il diritto in materia di revisione è in vigore dal 1 settembre 2007. Le condizioni da cui dipende l'abilitazione di persone e imprese che forniscono servizi di revisione prescritti dalla legge sono stabilite nella legge sulla sorveglianza dei revisori, mentre i dettagli sono disciplinati dal Consiglio federale nell'ordinanza sulla sorveglianza dei revisori. Poiché l'abilitazione delle imprese di revisione è concessa per cinque anni, l'autorità di sorveglianza dei revisori dovrà rinnovare le prime abilitazioni a fine marzo 2013. Per affrontare questa mole di lavoro supplementare occorre ottimizzare e modernizzare il portale d'accesso online, la qual cosa rende necessaria la modifica dell'OSRev.

In allegato vi sottoponiamo per parere il progetto della nuova ordinanza sulle norme contabili riconosciute (ONCR) accompagnato da un allegato contenente la revisione parziale dell'ordinanza sulla sorveglianza dei revisori (OSRev; RS 221.302.3) e dalle relative spiegazioni. Copie supplementari della documentazione relativa all'indagine conoscitiva sono disponibili all'indirizzo internet: <http://www.admin.ch/ch/i/gg/pc/pendent.html>.

Vi preghiamo di inviare i pareri al seguente indirizzo: **Ufficio federale di giustizia, Ufficio federale del registro di commercio, Bundesrain 20, 3003 Berna**. Agevolerete la valutazione dei vostri pareri inviandoli anche in forma elettronica all'indirizzo e-mail: ehra@bj.admin.ch (oggetto: «diritto contabile»).

Vi ringraziamo fin d'ora per la vostra pregiata collaborazione.

Cordiali saluti



Simonetta Sommaruga
Consigliera federale

Allegati:

- elenco dei destinatari dell'indagine conoscitiva
- progetti di ONCR e OSRev
- progetto di rapporto esplicativo